



## Hola Residentes y Amigos del Distrito 5,

Este agosto ha estado lleno de actividades comunitarias y preparación para la temporada de eventos muy ocupada. Continúe leyendo para conocer más sobre la celebración de El Grito, la inauguración de la fase 3 de Grand Canalscape, las reuniones de ronda 2 sobre la redistribución de distritos, el registro de propiedades vacantes, becas para la activación de parques, la encuesta sobre bibliotecas móviles y los aspectos más importantes del nuevo presupuesto de la ciudad.

## Celebración de El Grito en el Centro de Phoenix

Están invitados al centro de Phoenix para la celebración \*GRATIS\* de El Grito que será el viernes 15 de septiembre. ¡El segundo evento anual conmemorará el Día de la Independencia de

México y dará inicio al Mes de la Herencia Hispana! ¡Disfruta de música en vivo, baile, artesanías, baile folklórico, comida y más! Invita a toda la familia y nos vemos allí. [has clic para más detalles.](https://elgritophoenix.com)  
[\[elgritophoenix.com\]](https://elgritophoenix.com)

## Comienzo de la Construcción del Gran Canalscape Fase 3

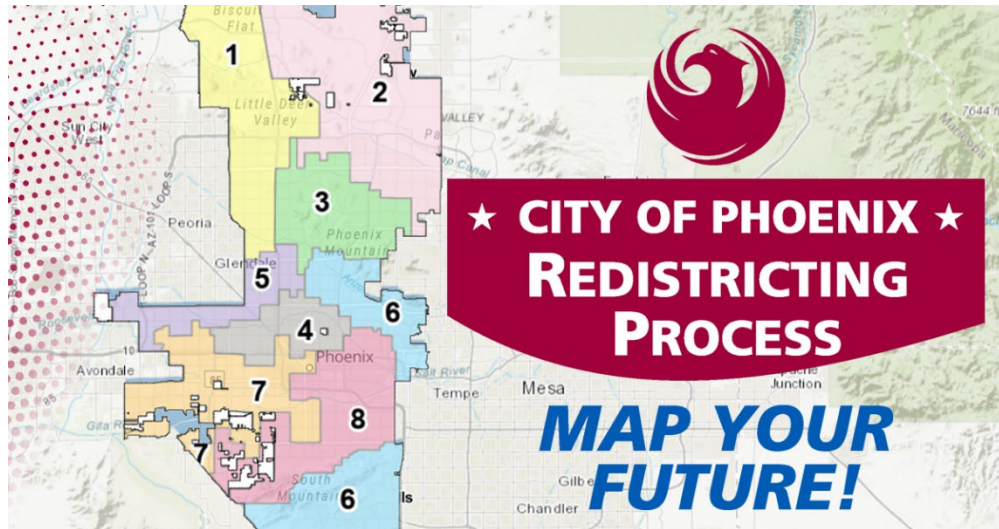


Ayer celebramos el inicio de la construcción de este tan esperado proyecto. Me acompañaron miembros de la comunidad y estudiantes, representantes de los departamentos de transporte urbano y bomberos, Salt River Project (SRP) y Hunter Contracting Co., para una ceremonia de inauguración de la Fase 3 del proyecto Grand Canalscape de la ciudad. Este proyecto transformará el camino de tierra entre la Avenida 75 y la Avenida 47 en un sendero mejorado con:

- Camino para ciclistas y peatones a lo largo de la orilla norte del canal.
- Caminos señalizados en las intersecciones de calles e iluminación mejorada.
- Paisajismo, embellecimiento y vecindarios conectados.
- Botes de basura, áreas para sentarse, estaciones de ejercicios y un nuevo puente para caminantes.

Un agradecimiento especial a la escuela Western School of Science and Technology, la Escuela Primaria Holiday Park y el Distrito Escolar Primario Cartwright, así como a los residentes de los vecindarios a lo largo del canal por su apoyo al proyecto. [haz clic aqui para aprender sobre este proyecto.](#)

## Reuniones de Redistribución de Distritos Ronda 2



La Ciudad de Phoenix continúa su proceso de redistribución de distritos para revisar los límites de los distritos del Concejo Municipal. El proyecto que se realiza una vez cada década iguala la población según los datos del último censo. Tu voz es muy importante en este proceso.

Envíe un comentario en línea hoy y, si puede, únase a la reunión en persona del Distrito 5 el martes 5 de septiembre a las 10 a.m. en el Washington Activity Center, 2240 W. Citrus Way. Para obtener más información y contribuir su comentario, visite [PhoenixRedistricting.com](http://PhoenixRedistricting.com) [[phoenixredistricting.com](http://phoenixredistricting.com)]

## Registración para Propiedades Vacantes

Attend a community outreach meeting and learn about

# VACANT PROPERTY REGISTRY

NSD NEIGHBORHOOD SERVICES DEPARTMENT City of Phoenix

[Phoenix.gov/NSD/VacantPropertyRegistry](http://Phoenix.gov/NSD/VacantPropertyRegistry)

An advertisement for the Vacant Property Registry. It features a blue background on the left with white text. On the right, there is a photograph of a vacant property with a brick wall and a large pile of debris. The NSD logo and "NEIGHBORHOOD SERVICES DEPARTMENT City of Phoenix" are in the top right. A white mouse cursor points to the URL "Phoenix.gov/NSD/VacantPropertyRegistry" in a yellow banner at the bottom.

El Departamento de Servicios Vecinales (NSD) de la Ciudad de Phoenix está solicitando su opinión sobre un cambio propuesto al Código de la Ciudad de Phoenix para implementar un requisito de Registro de Propiedades Vacantes. El registro está diseñado para identificar propiedades que están desocupadas, obtener información de contacto para enforcing el código, para situaciones de emergencia, y para proteger a los vecindarios de descuido. Trabajaran en asociación con los propietarios para garantizar que se cumplan los estándares de mantenimiento de la propiedad.

El personal utilizará los comentarios que recibamos de las reuniones comunitarias para desarrollar una propuesta final para el Concejo Municipal de Phoenix.

Obtenga más información e inscríbese para la próxima reunión el 7 de septiembre en [Neighborhood Services VacantPropertyRegistry \(phoenix.gov\)](http://Neighborhood Services VacantPropertyRegistry (phoenix.gov))

## Solicitudes para Activación de Parques



For ARPA application grant requirements please visit [www.phoenix.gov/parks/arpa](http://www.phoenix.gov/parks/arpa)  
For questions contact Tannia Ruiz [tannia.ruiz@phoenix.gov](mailto:tannia.ruiz@phoenix.gov)

 Call For Registration  
**602-262-4994**



### ACTIVATE YOUR PARK!

#### Exciting Opportunities Await

Unlock Your Vision with the City of Phoenix Parks and Recreation Department Grants!

We're thrilled to extend our support to Phoenix neighborhood groups and nonprofits, empowering them to bring their creative programming, vibrant events, and engaging activities to life within our beloved Phoenix Parks.



#### Park Activation Activities May Include:

Movies in the Park, Concerts in the Park, Food Truck Festivals, Youth Sports Programming, Neighborhood Farmers Markets, Neighborhood Resource Fairs and much more

Funding is provided by the American Rescue Plan Act (ARPA).

Park locations must serve qualified census tracts and neighborhood groups must be listed with the Neighborhood Services Department.

¡Llamando a todos los grupos de vecindarios y organizaciones sin fines de lucro de Phoenix! ¡haz realidad su visión con las nuevas becas de activación de parques! Estamos emocionados de ofrecer becas de hasta \$10,000 para apoyar su visión creativa, eventos vibrantes y actividades interesantes en nuestros queridos parques de Phoenix.

Traigamos vida a nuestros parques con actividades como: películas en el parque, conciertos, festivales de camiones de comida, partidos de deportes juveniles, mercados de agricultores vecinales, ferias de recursos vecinales y mucho más. La financiación de estas increíbles oportunidades es posible gracias a la Ley del Plan de Rescate Estadounidense (ARPA), que nos permite mejorar la calidad de vida en nuestras comunidades.

Para calificar, los parques deben servir a zonas censales designadas y los grupos de vecindarios deben estar incluidos en el Departamento de Servicios Vecinales.

¡Solicita hoy! La solicitud del Programa de Becas de Activación de Parques ya está abierta y se cerrará el viernes 29 de septiembre. Para obtener más información y presentar la solicitud, visite [phoenix.gov/parks/arpa](https://phoenix.gov/parks/arpa).

## Encuesta Sobre el Servicio de la Biblioteca Móvil



La Biblioteca Pública de Phoenix planea lanzar un servicio de biblioteca móvil para personas y familias en el oeste de Phoenix a principios de 2024, ¡y nos gustaría saber de usted! Por ejemplo, ¿le gustaría que le entreguen programas y libros para jóvenes en su parque local? Ayude a la Biblioteca Pública de Phoenix a planificar la librería móvil con sus comentarios antes del viernes 1 de septiembre de 2023. ¡Gracias por su contribución! [haz clic aquí para tomar la encuesta de 5 minutos \[surveys.librarycustomer.org\]](https://surveys.librarycustomer.org)

# Reinician Las Reuniones del Concilio Con Un Nuevo Presupuesto



El Concilio reinició las reuniones esta semana con el nuevo presupuesto de la ciudad. Gracias nuevamente a los más de 1,000 residentes que respondieron a nuestra encuesta sobre el presupuesto de participación comunitaria. El presupuesto actual del año fiscal 23-24 tiene un Fondo General de \$134 millones y algunas de las inversiones importantes son:

- \$114 millones en aumentos de compensación de empleados para ayudar a reclutar y mantener personal.
- \$7.6 millones en servicios para nuestras poblaciones vulnerables
- Programa de asistencia energética para hogares de bajos ingresos
- Programas de la Ley para Víctimas del Delito
- Expandir nuestros equipos de participación en salud mental, incluyendo a PHX C.A.R.E.S., para apoyar a personas sin refugio.
- Inversión de \$3.8 millones en mejorar la capacidad de respuesta para seguridad pública y apoyo a la justicia penal

- Nuevos investigadores civiles y asistentes policiales, así como especialistas en la escena del crimen, analistas de investigaciones policiales, analistas de inteligencia criminal y especialistas en entrenamiento para el cumplimiento de la ley civil.
- \$3.5 millones al departamento de bomberos de Phoenix para agregar 31 nuevos puestos juramentados y personal completo para una nueva estación de bomberos #74
- Inversión de \$3.6 millones en Barrios de Salud y Enriquecimiento Comunitario
- Esto incluye \$571,000 para el Programa de Callejones Cerrados, para 77 segmentos de callejones cada año fiscal y 2 inspectores vecinales para su implementación.
- También incluye \$2 millones para contratar 14 guardaparques y un administrador de parques para crear un turno nocturno para que los guardaparques brinden servicio las 24 horas, los 7 días de la semana en los parques.

Para obtener más información sobre el presupuesto actual de la ciudad y el proceso. [haz clic aquí.](#)

---

Gracias por leer y compartir las Noticias Vecinales de Agosto con familiares, amigos y vecinos. Como siempre, comuníquese con nuestra oficina para sus comentarios, preguntas e inquietudes al (602) 262-7446 o [Council.district.5@phoenix.gov](mailto:Council.district.5@phoenix.gov). Para obtener actualizaciones periódicas, síganos en nuestras cuentas de redes sociales haciendo clic en los íconos a continuación.



[\[facebook.com\]](#)



[\[twitter.com\]](#)



[\[instagram.com\]](#)

[Visite el sitio web del Distrito 5 del Concejo Municipal de la Ciudad de Phoenix](#)

[Enviar a un amigo](#)

